

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك
دولة الكويت

المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

المحتويات

الصفحة	
1	تقرير المراجعة
2	بيان المركز المالي المكثف المجمع (غير مدقق)
3	بيان الدخل المكثف المجمع (غير مدقق)
4	بيان الدخل الشامل المكثف المجمع (غير مدقق)
5	بيان التغيرات في حقوق الملكية المكثف المجمع (غير مدقق)
6	بيان التدفقات النقدية المكثف المجمع (غير مدقق)
20 - 7	إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)

شركة الاتصالات المتنقلة (ش.م.ك)

دولة الكويت

تقرير مراجعة مراقبي الحسابات المستقلين إلى السادة أعضاء مجلس الإدارة المحترمين

تقرير عن المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة

مقدمة

لقد راجعنا بيان المركز المالي المكثف المجمع المرفق لشركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك. (الشركة الأم) وشركاتها التابعة (معاً يعرفوا بـ "المجموعة") كما في 31 مارس 2011، وبيانات الدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية المكثفة المجمعة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. إن إدارة الشركة هي المسؤولة عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (34) "التقارير المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة بناءً على مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بمهام المراجعة 2410 "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل المدقق المستقل للمنشأة". إن أعمال مراجعة المعلومات المالية المرحلية تتضمن بصورة أساسية إجراء استفسارات من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن المراجعة أقل إلى حد كبير في نطاقها من التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، وبالتالي فهي لا تمكننا من الحصول على تأكيد بأننا على دراية بكافة الأمور الهامة التي يمكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق. وبناءً عليه فإننا لا نبيدي رأي تدقيق.

الاستنتاج

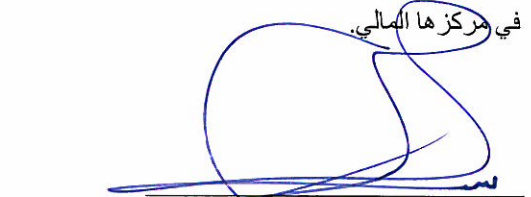
استناداً إلى مراجعتنا، فإنه لم يرد إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد أن المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة المرفقة لم يتم إعدادها، من جميع النواحي المادية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (34) "التقارير المالية المرحلية".

تقرير عن مراجعة الأمور القانونية والتنظيمية الأخرى

استناداً إلى مراجعتنا أيضاً، فإن المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة تتفق مع ما هو وارد بدفاتر الشركة الأم، وأنه في حدود المعلومات التي توافرت لدينا، لم يرد إلى علمنا ما يشير إلى وجود أية مخالفات خلال الفترة المنتهية في 31 مارس 2011 لأحكام قانون الشركات التجارية لسنة 1960 وتعديلاته اللاحقة أو للنظام الأساسي للشركة الأم على وجه يؤثر مادياً في نشاط المجموعة أو في مركزها المالي.



د. سعود الحميدي
سجل مراجعي الحسابات رقم 51 فئة أ
د. سعود الحميدي وشركاه
عضو في بيكرتلي العالمية



بدر عبد الله الوزان
سجل مراجعي الحسابات رقم 62 فئة أ
من الفهد والوزان وشركاهم
دبليوت وتوش

شركة الإتصالات المتنقلة ش.م.ك
الكويت

بيان المركز المالي المكثف المجمع (غير مدقق)
كما في 31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي)

غير مدققة	مدققة	غير مدققة	إيضاح	
31 مارس 2010	31 ديسمبر 2010	31 مارس 2011		
الموجودات				
الموجودات المتداولة				
165,854	644,215	1,048,111	3	نقد وأرصدة لدى البنوك
289,973	472,570	461,076		مدينون تجاريون وأرصدة مدينة أخرى
14,925	13,258	13,232		بضاعة
8,533	7,465	6,358		استثمارات في أوراق مالية - بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
479,285	1,137,508	1,528,777		
2,545,175	-	-	4	موجودات المجموعة المستبعدة المصنفة كمحتفظ بها للبيع
3,024,460	1,137,508	1,528,777		
الموجودات غير المتداولة				
99,470	98,641	88,754		استثمارات في أوراق مالية - متاحة للبيع
153,678	116,096	104,869		استثمار في شركات زميلة
42,751	40,270	39,368		حصة في شركة تحت سيطرة مشتركة
142,707	187,263	184,691		قرض لشركات زميلة
807,973	793,686	757,262		ممتلكات ومعدات
1,420,999	1,304,449	1,244,717		موجودات غير ملموسة
-	32,024	28,314		موجودات أخرى
2,667,578	2,572,429	2,447,975		
5,692,038	3,709,937	3,976,752		
مجموع الموجودات				
المطلوبات وحقوق الملكية				
المطلوبات المتداولة				
383,695	593,221	577,733	5	دائنون تجاريون وأرصدة دائنة أخرى
352,745	124,933	230,454	6	المستحق للبنوك
736,440	718,154	808,187		
1,044,948	-	-	4	مطلوبات المجموعة المستبعدة المصنفة كمحتفظ بها للبيع
1,781,388	718,154	808,187		
المطلوبات غير المتداولة				
1,202,916	94,734	330,632	6	مستحق للبنوك
193,386	149,132	142,582		مطلوبات أخرى غير متداولة
1,396,302	243,866	473,214		
حقوق الملكية				
المتاحة لمساهمي الشركة الأم				
429,246	429,743	430,754	7	رأس المال
1,697,785	1,697,788	1,703,351		علاوة إصدار أسهم
(567,834)	(567,834)	(567,834)	9	أسهم الخزينة
147,989	214,871	214,871		احتياطي قانوني
63,091	-	-		احتياطي اختياري
(51,099)	(143,767)	(262,844)		احتياطي ترجمة عملات أجنبية
1,967	1,967	1,967		احتياطي أسهم خزينة
(1,824)	(1,779)	(1,748)		تكلفة إصدار أسهم شركة زميلة
2,524	4,532	(5,602)		القيمة العادلة للاستثمارات
19,123	7,386	5,991		احتياطي خيار شراء الأسهم
(45,809)	(2,524)	(1,796)		احتياطي التحوط
645,185	1,006,607	302,008		أرباح مرحلة
-	-	776,365		توزيعات أرباح مستحقة
2,340,344	2,646,990	2,595,483		
174,004	100,927	99,868		حقوق غير مسيطرة
2,514,348	2,747,917	2,695,351		مجموع حقوق الملكية
5,692,038	3,709,937	3,976,752		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة.
يعتمد مجلس الإدارة إصدار هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة في 4 مايو 2011.

نبيل بن سلامة
الرئيس التنفيذي

أسعد أحمد البنوان
رئيس مجلس الإدارة

بيان الدخل المكثف المجمع (غير مدقق)
الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2011
(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي)

الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس		إيضاح	
2010 (معدلة)	2011		
329,674	324,378		العمليات المستمرة
(85,193)	(86,534)		الإيرادات
244,481	237,844		تكلفة المبيعات
			إجمالي الربح
(65,746)	(67,587)		مصاريف توزيع وتسويق وتشغيل
(38,422)	(19,382)		مصاريف عمومية وإدارية
(39,749)	(41,810)		استهلاكات وإطفاءات
(1,121)	(3,152)		مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
99,443	105,913		ربح التشغيل
3,670	4,345		إيرادات فوائد
425	(393)	10	إيرادات استثمار
(12,939)	(10,001)		حصة في خسارة شركات زميلة
(1,312)	(902)		حصة في خسارة شركة تحت سيطرة مشتركة
2,970	2,578		إيرادات أخرى
(23,591)	(5,523)		أعباء تمويل
9,254	(23,515)		(خسارة) / ربح إعادة تقييم عملات
(8)	(8)		مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
(533)	(720)		حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي
(1,950)	(2,025)		ضريبة دعم العمالة الوطنية والزكاة
75,429	69,749		ربح الفترة قبل ضريبة الدخل
(8,378)	(8,611)		مصروف ضريبة الدخل
67,051	61,138		ربح الفترة من العمليات المستمرة
		4	العمليات المتوقفة
(12,622)	-		خسارة الفترة من العمليات المتوقفة
-	16,320		مخصصات انتفى الغرض منها
54,429	77,458		ربح الفترة
			متاح لـ :
51,542	69,915		مساهمي الشركة الأم
2,887	7,543		الحقوق غير المسيطرة
54,429	77,458		
		11	ربحية / (خسارة) السهم
15	14		الأساسية (فلس)
(2)	4		من العمليات المستمرة
13	18		من العمليات المتوقفة
			المخففة (فلس)
15	14		من العمليات المستمرة
(2)	4		من العمليات المتوقفة
13	18		

إن الأيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة.

شركة الإتصالات المتنقلة ش.م.ك
الكويت

بيان الدخل الشامل المكثف المجمع (غير مدقق)
الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالألف دينار كويتي)

الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس		
2010 (معدلة)	2011	
54,429	77,458	ربح الفترة
		إيرادات شاملة أخرى
		من العمليات المستمرة :
7,477	(120,773)	فروق عملات من ترجمة العمليات الأجنبية
11,381	(10,121)	صافي (خسارة) / أرباح غير محققة من استثمارات متاحة للبيع
		صافي أرباح محققة محولة إلى بيان الدخل المجمع من استثمارات متاحة
(1,138)	(13)	للبيع (صافي من خسائر الانخفاض في القيمة)
3,489	728	تحوط التدفقات النقدية
762	456	خيار شراء الأسهم
(10)	31	حصة الإيرادات الشاملة الأخرى للشركة الزميلة
21,961	(129,692)	
		من العمليات المتوقعة - المحول إلى بيان الدخل المكثف المجمع :
(37,633)	-	فروق عملات مترجمة
(37,633)	-	
38,757	(52,234)	إجمالي الإيرادات الشاملة للفترة
		إجمالي الإيرادات الشاملة المتاحة لـ :
		مساهمي الشركة الأم
80,759	(74,401)	من العمليات المستمرة
(44,658)	16,320	من العمليات المتوقعة
36,101	(58,081)	
		الحقوق غير المسيطرة
8,253	5,847	من العمليات المستمرة
(5,597)	-	من العمليات المتوقعة
2,656	5,847	

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة.

شركة الإتصالات المتنقلة ش.م.ك
الكويت

بيان التغيرات في حقوق الملكية المكثف المجمع (غير مدقق)
الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2011
(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي)

مجموع حقوق الملكية	الحقوق غير السبوتة		حقوق الملكية المتاحة لمساهمي الشركة الأم											رأب المال
	توزيعات أرباح مستحقة	أرباح مرحلة	احتياطي التحوط	احتياطي خيل شراء الأسم	احتياطي القيمة العادلة للإستثمارات	احتياطي تكلفة إصدار أاسهم شركة زميلة	احتياطي أرباحية أاسهم خريفة	احتياطي ترجمة أرباحية أاسهم خريفة	احتياطي صلات أجنبية	احتياطي اختياري	احتياطي قانوني	أاسهم خريفة	علاقه إصدار أاسهم	
2,747,917	100,927	-	1,006,607	(2,524)	7,386	4,532	(1,779)	1,967	(143,767)	-	214,871	(567,834)	1,697,788	429,743
6,574	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5,563	1,011
(6,906)	(6,906)	776,365	(776,365)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	1,851	-	(1,851)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(52,234)	5,847	-	69,915	728	456	(10,134)	31	-	(119,077)	-	-	-	-	-
2,695,351	99,868	776,365	302,008	(1,796)	5,991	(5,602)	(1,748)	1,967	(262,844)	-	214,871	(567,834)	1,703,351	430,754
2,478,478	181,876	-	593,643	(49,298)	18,361	(7,719)	(1,814)	1,967	(21,174)	63,091	147,989	(567,834)	1,691,105	428,285
7,641	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6,680	961
(10,528)	(10,528)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
38,757	2,656	-	51,542	3,489	762	10,243	(10)	-	(29,925)	-	-	-	-	-
2,514,348	174,004	-	645,185	(45,809)	19,123	2,524	(1,824)	1,967	(51,099)	63,091	147,989	(567,834)	1,697,785	429,246

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية الرحلية المكثفة المجمع.

الرصيد كما في 1 يناير 2011
ممارسة خيرات الأاسهم
توزيعات أرباح تقية (2010)
الحول إلى الأرباح الرحلة
إجمالي الأيرادات الشاملة للقره
الرصيد كما في 31 مارس 2011

الرصيد كما في 1 يناير 2010
ممارسة خيرات الأاسهم
توزيعات أرباح تقية (2009)
إجمالي الأيرادات الشاملة للقره
الرصيد كما في 31 مارس 2010

بيان التدفقات النقدية المكنف المجمع (غير مدقق)
الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2011
(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي)

الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس		
2010	2011	
(معدلة)		
59,948	86,069	التدفقات النقدية من أنشطة التشغيل
		ربح الفترة قبل ضريبة الدخل للعمليات المستمرة والمتوقعة
		تسويات :
107,664	41,810	استهلاكات وإطفاءات
(4,749)	(4,345)	إيرادات فوائد
(425)	393	إيرادات استثمارات
12,939	10,001	حصة في خسارة شركات زميلة
1,312	902	حصة في خسارة شركة تحت سيطرة مشتركة
38,352	5,523	أعباء تمويل
(5,829)	23,515	خسارة / (ربح) إعادة تقييم عملات
209,212	163,868	ربح العمليات قبل التغيرات في رأس المال العامل
(46,947)	(33,311)	الزيادة في مدينون تجاريون وأرصدة مدينة أخرى
1,871	(878)	(الزيادة) / النقص في البضاعة
(1,841)	5,024	الزيادة / (النقص) في دائنون تجاريون وأرصدة دائنة أخرى
162,295	134,703	النقد الناتج من الأنشطة التشغيلية
-	(1,818)	المدفوع لمؤسسة الكويت للتقدم العلمي
(20,618)	(1,021)	ضريبة الدخل مدفوعة
141,677	131,864	صافي النقد الناتج من أنشطة التشغيل
		التدفقات النقدية من أنشطة الاستثمار
-	(712)	شراء استثمارات
67	226	المحصل من بيع استثمارات
(96,664)	(40,897)	اقتناء ممتلكات ومعدات (بالصافي)
(74)	(40)	شراء موجودات غير ملموسة
(35,963)	-	رسوم ترخيص مدفوعة
4,743	4,006	فوائد مستلمة
156	701	توزيعات أرباح مستلمة
(127,735)	(36,716)	صافي النقد المستخدم في أنشطة الاستثمار
		التدفقات النقدية من أنشطة التمويل
7,641	6,574	المساهمة في رأس المال متضمنة علاوة الإصدار - خيار شراء الأسهم للموظفين
(7,402)	338,657	قرروض من / (سداد إلى) بنوك (بالصافي)
(10)	-	قرض لشركة زميلة
(191)	(789)	توزيعات أرباح مدفوعة لمساهمي الشركة الأم
(9,372)	(4,341)	توزيعات أرباح مدفوعة لمساهمي حقوق غير مسيطرة في شركات تابعة
(30,752)	(14,187)	أعباء تمويل
(40,086)	325,914	صافي النقد الناتج من / (المستخدم في) أنشطة التمويل
(26,144)	421,062	صافي الزيادة / (النقص) في النقد والنقد المعادل
1,342	(12,970)	أثر ترجمة عملات أجنبية
267,175	463,349	النقد والنقد المعادل في بداية الفترة
242,373	871,441	النقد والنقد المعادل في نهاية الفترة (إيضاح 3)

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة.

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

1. تأسيس الشركة ونشاطها

تأسست شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك (الشركة الأم) كشركة مساهمة كويتية عام 1983 وفقاً لأحكام قانون الشركات التجارية لعام 1960. إن أسهم الشركة مدرجة في سوق الكويت للأوراق المالية. إن عنوان الشركة الأم المسجل هو ص.ب : 22244 ، الرمز البريدي 13083 الصفاة - دولة الكويت.

تقوم الشركة الأم وشركاتها التابعة (المجموعة) والشركات الزميلة بتقديم خدمات الاتصالات المتنقلة في دولة الكويت وفي 7 دول أخرى (31 ديسمبر 2010 - الكويت و 7 دول أخرى، 31 مارس 2010 - الكويت و 22 دولة أخرى) بموجب ترخيص من حكومات الدول التي تزاوّل نشاطها فيها حيث تقوم بتشغيل وشراء وتوريد وتركيب وإدارة وصيانة أجهزة ومعدات الهواتف المتنقلة ونظم المناداة وكذلك استغلال الفوائض المالية المتوفرة لدى المجموعة عن طريق استثمارها في أوراق مالية.

2. أسس الإعداد

أعدت هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم 34: التقارير المالية المرحلية. إن السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة متسقة مع تلك التي استخدمت في إعداد البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2010 باستثناء التعديلات على المعايير كما هو مبين أدناه والواجب تطبيقها على المجموعة اعتباراً من يناير 2011.

معيار المحاسبة الدولي رقم 24: "الإفصاح عن الأطراف ذات الصلة" (معدل)

يوضح المعيار المعدل عملية تعريف الأطراف ذات الصلة ويضع متطلبات إضافية للإفصاح عن الالتزامات القائمة للأطراف ذات الصلة. إن تطبيق هذا التعديل ليس له أي أثر على المركز المالي للمجموعة أو أدائها المالي أو على الإفصاحات في المعلومات المالية المرحلية للمجموعة.

معيار المحاسبة الدولي رقم 34: "التقارير المالية المرحلية" (معدل)

يقدم المعيار المعدل توضيح عن الأحداث والمعاملات الجوهرية التي يجب الإفصاح عنها في التقرير المالي المرحلي المكثف كما يوضح كيفية تطبيق هذا التعديل المتعلق بالأدوات المالية وقيمتها العادلة. إن تطبيق هذا التعديل ليس له أي أثر على المركز المالي للمجموعة أو أدائها المالي.

لا تتضمن هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة جميع المعلومات والإيضاحات المطلوبة للبيانات الكاملة المعدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. في رأي الإدارة إن جميع التعديلات (المتضمنة للاستحقاقات الدورية) والتي تعتبر ضرورية ليكون العرض بصورة عادلة قد تم إدراجها.

زين /أفريقيا بي في

قامت المجموعة خلال سنة 2010 ببيع كامل مساهمتها في الشركة الهولندية زين أفريقيا بي في (ZABV) إلى شركة كبرى في الهند لتشغيل الاتصالات المتنقلة وذلك استناداً إلى تقييم قيمة المنشأة بمبلغ 10.7 مليار دولار أمريكي (3.1 مليار دينار كويتي) وفقاً لاتفاقية بيع الأسهم الملزمة والمؤكد قانونياً (SSA) بتاريخ 30 مارس 2010.

تم عرض استثمار المجموعة في زين أفريقيا بي في كـ "عمليات متوقفة" استناداً إلى المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 5 - "الموجودات غير المتداولة المحتفظ بها للبيع والعمليات المتوقفة" في المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة كما في 31 مارس 2010.

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

لقد تم تجميع زين أفريقيا حتى تاريخ 8 يونيو 2010 وهو التاريخ الذي قامت فيه المجموعة بتحويل السيطرة على المنشأة إلى مشغل اتصالات آخر (إيضاح 4).

شركة الاتصالات المتنقلة السعودية (SMTC)

تكبدت شركة الاتصالات المتنقلة السعودية صافي خسارة بمبلغ 532 مليون ريال سعودي (40 مليون دينار كويتي) لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2011 (31 مارس 2010 - 51 مليون دينار كويتي) كما أن عليها خسائر متراكمة بمبلغ 8.3 مليار ريال سعودي (609 مليون دينار كويتي) كما في ذلك التاريخ (31 ديسمبر 2010 - 580 مليون دينار كويتي، 31 مارس 2010 - 461 مليون دينار كويتي). كما تجاوزت المطلوبات المتداولة لشركة الاتصالات المتنقلة السعودية موجوداتها المتداولة بمبلغ 4.9 مليار ريال سعودي (358 مليون دينار كويتي) كما في 31 مارس 2011 (31 ديسمبر 2010 - 409 مليون دينار كويتي، 31 مارس 2010 - 400 مليون دينار كويتي).

على المجموعة أيضا التزامات محتملة مقابل ضمانات بمبلغ 998 مليون دولار أمريكي (276 مليون دينار كويتي) كما في 31 مارس 2011 (31 ديسمبر 2010 - 270 مليون دينار كويتي، 31 مارس 2010 - 223 مليون دينار كويتي) تتعلق بقرض ووسائل تمويل أخرى ممنوحة لشركة الاتصالات المتنقلة السعودية. قامت المجموعة بتقديم ضمان نقدي بمبلغ 483 مليون دولار أمريكي ومبلغ 452 مليون ريال سعودي أي بمبلغ 167 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2010 - 170 مليون دينار كويتي، 31 مارس 2010 - لا شيء) مقابل تلك الضمانات (إيضاح 3). على المجموعة أيضاً التزامات محتملة مقابل ضمانات بمبلغ 515 مليون دولار أمريكي (142 مليون دينار كويتي) كما في 31 مارس 2011 (31 ديسمبر 2010 - 145 مليون دينار كويتي، 31 مارس 2011 - 148 مليون دينار كويتي) تتعلق بقروض ممنوحة لمساهمي الإتحاد السعودي الذي فاز برخصة الاتصالات.

في فبراير 2011، قام أعضاء مجلس إدارة شركة الاتصالات المتنقلة السعودية بتعديل خطة إعادة هيكلة رأس مال الشركة كما يلي وهي تخضع لموافقة الجهات المختصة والمساهمين:

- تخفيض رأس مال الشركة من 14 مليار ريال سعودي (1.03 مليار دينار كويتي) (31 ديسمبر 2010 - 1.05 مليار دينار كويتي) إلى 6.265 مليار ريال سعودي (462 مليون دينار كويتي) (31 ديسمبر 2010 - 7.328 مليار ريال سعودي، 550 مليون دينار كويتي) عن طريق تخفيض رأس المال بعدد 773.5 مليون سهم (31 ديسمبر 2010 - 667 مليون سهم) وذلك لتغطية الخسائر المتراكمة للشركة كما في 31 ديسمبر 2010.
- زيادة رأس المال بمبلغ 4.383 مليار ريال سعودي (323 مليون دينار كويتي) (31 ديسمبر 2010 - 4.383 مليار ريال سعودي، 332 مليون دينار كويتي) من خلال تحويل قروض المساهمين ومن خلال إصدار أسهم.

إن استثمار المجموعة في شركة الاتصالات المتنقلة السعودية بقيمة دفترية بمبلغ 104 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2010 - 115 مليون دينار كويتي، 31 مارس 2010 - 153 مليون دينار كويتي) تبلغ قيمته العادلة 178 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2010 - 203 مليون دينار كويتي، 31 مارس 2010 - 262 مليون دينار كويتي). إن صافي استثمار المجموعة في شركة الاتصالات المتنقلة السعودية بما فيها القروض والمدينون يبلغ 329 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2010 - 338 مليون دينار كويتي، 31 مارس 2010 - 348 مليون دينار كويتي).

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

إن تقرير المراجعة لمراقب الحسابات المستقل لشركة الاتصالات المتنقلة السعودية للفترة المنتهية في 31 مارس 2011 يلفت الانتباه إلى رأس المال العامل السلبي لشركة الاتصالات المتنقلة السعودية وخسائرها المتراكمة ويفصح عن أنه تم إعداد المعلومات المالية المرحلية للفترة المنتهية في 31 مارس 2011 على أساس مبدأ الاستمرارية حيث تعتقد شركة الاتصالات المتنقلة السعودية بأنها سوف تنجح في الوفاء بالتزاماتها في إطار النشاط الاعتيادي للأعمال.

تلقت المجموعة خلال الفترة عرضاً غير ملزم لبيع حصتها البالغة 25% في شركة الاتصالات المتنقلة السعودية. تخضع هذه المعاملة للفحص النافي للجهالة الاعتيادي والإجراءات المتعلقة بها كما تتطلب موافقات الجهة الرسمية والجهات الأخرى والتي لا يمكن تحديد توقيتها أو نتائجها. وعليه، تستمر المجموعة في عرض ذلك الاستثمار كجزء من علمياتها المستمرة.

شركة الاتصالات المتنقلة اللبنانية "MTCL"

بتاريخ 30 يناير 2009، وقعت الشركة الأم اتفاقية إدارة شبكات جديدة مع الجمهورية اللبنانية. انتهت هذه الاتفاقية في 30 يناير 2010 وقد تم تمديدتها حتى 31 يناير 2012. تم إعداد المعلومات المالية لشركة الاتصالات المتنقلة اللبنانية على أساس مبدأ الاستمرارية حيث تعتقد الإدارة أنه أي تعديلات محتملة على عرض وإدراج المبالغ الواردة في بيان المركز المالي نتيجة انتهاء اتفاقية إدارة الشبكات قد لا تكون جوهرية.

حصة في شركة تحت سيطرة مشتركة - شركة زين الأحبال

تقوم إدارة المجموعة بتحديد القيمة الدفترية للشركة تحت السيطرة المشتركة باستخدام طريقة حقوق الملكية استناداً إلى النتائج المقدرة.

الدعم المالي لشركات المجموعة

إن المجموعة ملزمة بتوفير رأس المال العامل وغيره من أشكال الدعم المالي لشركات أثير العراق وزين السودان وشركة الاتصالات المتنقلة السعودية بسبب وجود عجز في رأس المال العامل لهذه الشركات. استناداً إلى خطط العمل لا ترى المجموعة أن هذه الأوضاع لها أثر مادي عكسي على أعمال شركات المجموعة.

إن نتائج الأعمال للفترة المرحلية لا تعبر بالضرورة عن النتائج التي يمكن توقعها للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2011. وللحصول على معلومات إضافية، يمكن الرجوع إلى البيانات المالية المجمعة والإيضاحات المتعلقة بها المتضمنة في التقرير السنوي للمجموعة عن السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2010.

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

3. النقد والأرصدة لدى البنوك

يتضمن النقد والأرصدة لدى البنوك النقد والنقد المعادل كما يلي :

غير مدققة	مدققة	غير مدققة	
31 مارس	31 ديسمبر	31 مارس	
2010	2010	2011	
108,555	255,965	637,144	نقد في الصندوق ولدى البنوك
57,299	377,133	401,188	ودائع قصيرة الأجل لدى البنوك
-	11,117	9,779	شهادات إيداع حكومية محتفظ بها من قبل زين السودان
165,854	644,215	1,048,111	
-	(169,749)	(166,891)	ودائع محتجزة لدى بنك أجنبي (إيضاح 2)
-	(11,117)	(9,779)	شهادات إيداع حكومية محتفظ بها من قبل زين السودان ذات فترات استحقاق تتجاوز الثلاثة أشهر
165,854	463,349	871,441	
لغرض إعداد بيان التدفقات النقدية إن النقد والنقد المعادل يتكون من أرصدة مصنفة كما يلي:			
غير مدققة	غير مدققة		
31 مارس	31 مارس		
2010	2011		
165,854	871,441		عمليات مستمرة
76,519	-		عمليات متوقفة (إيضاح 4)
242,373	871,441		النقد والنقد المعادل

4. بيع زين أفريقيا بي في

بتاريخ 8 يونيو 2010 (تاريخ الإقفال الأول)، قامت المجموعة ببيع كامل مساهمتها في الشركة الهولندية زين أفريقيا بي في (ZABV) إلى شركة كبرى في الهند لتشغيل الاتصالات المتنقلة وذلك استناداً إلى تقييم قيمة المنشأة بمبلغ 10.7 مليار دولار أمريكي (3.1 مليار دينار كويتي) وفقاً لاتفاقية بيع الأسهم الملزمة والمؤكد قانونياً (SSA) بتاريخ 30 مارس 2010. وقد تحمل المشتري مبلغ 1.7 مليار دولار أمريكي (494 مليون دينار كويتي) من صافي التزامات الدين المجمعة لزين أفريقيا بي في وقام بتقييم حقوق الملكية وقروض المساهم في زين أفريقيا بي في بمبلغ 9 مليار دولار أمريكي.

قامت المجموعة باستلام 7.8 مليار دولار أمريكي (2.3 مليار دينار كويتي) من المبلغ أعلاه بتاريخ الإقفال الأول. وذلك بعد استقطاع مبلغ 700 مليون دولار أمريكي (203 مليون دينار كويتي) والذي يستحق السداد بعد سنة واحدة من تاريخ الإقفال الأول ومبلغ 432 مليون دولار أمريكي (125 مليون دينار كويتي) والذي سوف يسدد وفقاً لبنود وشروط اتفاقية بيع الأسهم (SSA). استلمت المجموعة لاحقاً في 2010 مبلغ 295 مليون دولار أمريكي (63 مليون دينار كويتي) نتيجة استلام الموافقات الرسمية في بعض الدول.

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

تم عرض الموجودات والمطلوبات المتعلقة بزين أفريقيا بي في كمحتفظ بها للبيع كما في 31 مارس 2010 كما يلي:

موجودات المجموعة المستبعدة المصنفة كمحتفظ بها للبيع

غير مدققة	
31 مارس 2010	
76,519	النقد والنقد المعادل
160,124	مدينون تجاريون وأرصدة مدينة أخرى
1,339,843	ممتلكات ومعدات
801,150	موجودات غير ملموسة
167,539	موجودات أخرى
2,545,175	

مطلوبات المجموعة المستبعدة المصنفة كمحتفظ بها للبيع

غير مدققة	
31 مارس 2010	
422,216	دائنون تجاريون وأرصدة دائنة أخرى
588,380	مستحق للبنوك
34,352	مطلوبات أخرى
1,044,948	

فيما يلي تحليل نتيجة العمليات المتوقعة :

غير مدققة	
31 مارس 2010	
242,988	الإيرادات
(173,447)	المصاريف
(67,915)	الاستهلاكات والإطفاءات
1,079	إيرادات فوائد
(14,761)	أعباء تمويل
(3,425)	خسارة تقييم عملات أجنبية
(15,481)	الخسارة قبل الضريبة
2,859	مصرف ضريبة الدخل
(12,622)	خسارة الفترة

قامت المجموعة خلال الفترة برد مخصص بمبلغ 16.320 مليون دينار كويتي من تكاليف عملية بيع زين أفريقيا بي في والتكاليف الأخرى المتعلقة بها (إيضاح 13).

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس (غير مدققة)	
2010	2011
(7,606)	16,320
(5,016)	-
(12,622)	16,320

ربح / (خسارة) الفترة المتاح لـ :
مساهمي الشركة الأم
الحقوق غير المسيطرة

التدفقات النقدية من العمليات المتوقعة

الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس (غير مدققة)	
2010	2011
33,253	-
(48,913)	-
841	-
(14,819)	-

تدفقات نقدية تشغيلية
تدفقات نقدية استثمارية
تدفقات نقدية مالية
إجمالي التدفقات النقدية

5. دائنون تجاريون وأرصدة دائنة أخرى

يتضمن بند الدائنون التجاريون والأرصدة الدائنة الأخرى تكاليف عملية بيع زين أفريقيًا بي في والتكاليف الأخرى المتعلقة بها. فيما يلي الحركة في المخصصات المتعلقة بها:

غير مدققة 31 مارس 2011
227,012
(15,322)
(16,320)
(3,149)
192,221

الرصيد كما في 31 ديسمبر 2010
دفعات مقابل ضريبة وأتعاب استشارات وأخرى
تم ردها خلال الفترة (إيضاح 13)
فروق عملات أجنبية

6. مستحق للبنوك

حصلت الشركة الأم خلال الفترة على قرض لأجل بمبلغ 433.33 مليون دولار أمريكي (120 مليون دينار كويتي) يستحق السداد بعد سنة واحدة من تاريخ هذه التسهيلات وكذلك تسهيلات ائتمانية متجددة بمبلغ 866.67 مليون دولار أمريكي (240 مليون دينار كويتي) من تحالف بنوك. وتحمل معدل فائدة متغير بنسبة مئوية ثابتة فوق معدل الفائدة بين البنوك في لندن (ليبور).

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

قامت المجموعة بتصنيف التسهيلات الائتمانية المتجددة كغير متداولة حيث أن لها الخيار في تمديد تاريخ الاستحقاق لمدة سنتين أخرى بشرط عدم حدوث مخالفات بموجب هذه الاتفاقية. تتضمن الشروط المالية الأساسية ما يلي:

- أن لا يتجاوز مجموع صافي القروض المجمعة 2.75 مرات نسبة الربح المجمع المعدل لفترة القياس قبل الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء.
- أن لا يقل نسبة الربح المجمع المعدل قبل الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء إلى صافي الفائدة المستحقة عن 5:1.

في فبراير 2011، وقعت الشركة التابعة للمجموعة في العراق اتفاقية تسهيلات قرض مشترك بإجمالي مبلغ 400 مليون دولار أمريكي (111 مليون دينار كويتي) بضمان من الشركة الأم. تستحق هذه التسهيلات السداد على أربع وعشرين قسط متساوي بحلول يناير 2018. لم تقم الشركة التابعة بسحب هذا القرض كما في 31 مارس 2011.

7. رأس المال

يتكون رأس المال المصرح به كما في 31 مارس 2011 من 4,315,097,117 سهم (31 ديسمبر 2010 - 4,315,097,117 سهم، 31 مارس 2010 - 4,297,371,670 سهم) بقيمة 100 فلس للسهم الواحد.

يتكون رأس المال المصدر والمدفوع بالكامل كما في 31 مارس 2011 من 4,307,534,661 سهم بقيمة 100 فلس للسهم الواحد (31 ديسمبر 2010 - 4,297,426,891 سهم بقيمة 100 فلس للسهم الواحد و 31 مارس 2010 - 4,292,462,411 سهم بقيمة 100 فلس للسهم الواحد).

في اجتماع الجمعية العمومية غير العادية المنعقد في 12 أبريل 2011، اعتمد مساهمو الشركة الأم تخفيض رأس المال المصرح به بواقع 7,562,456 سهم ومن ثم زيادته بواقع 24,447,976 سهم إلى 4,331,982,637 سهم وهي تخضع لموافقة الجهات المختصة.

في اجتماع الجمعية العمومية غير العادية المنعقد في 27 مايو 2010، وافق مساهمو الشركة الأم على تخفيض رأس المال المصرح به بواقع 4,907,565 سهم ومن ثم زيادته بواقع 22,633,012 سهم إلى 4,315,097,117 سهم.

8. توزيعات أرباح

اعتمد المساهمون في اجتماع الجمعية العمومية السنوية المنعقد بتاريخ 12 أبريل 2011 (2009 - 27 مايو 2010) توزيعات أرباح نقدية بواقع 200 فلس لكل سهم للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2010 (2009 - 170 فلس لكل سهم) بمبلغ 776,365,000 دينار كويتي (2009 - 657,348,000 دينار كويتي) للمساهمين المسجلين كما في تاريخ اجتماع الجمعية العمومية السنوي. تم عرض ذلك المبلغ ضمن حقوق الملكية حيث أن تاريخ موافقة المساهمين كان بعد تاريخ بيان المركز المالي.

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

9. أسهم خزينة

تم شراء هذه الأسهم بناءً على تفويض لمجلس الإدارة من قبل المساهمين وفقاً لأحكام القرار الوزاري رقم 10 لسنة 1987 والقرار الوزاري رقم 11 لسنة 1988 وهي مدرجة بالتكلفة. إن الاحتياطات بما يساوي تكلفة الأسهم المشتراة غير قابل للتوزيع.

غير مدققة	مدققة	غير مدققة	
31 مارس 2010	31 ديسمبر 2010	31 مارس 2011	
425,711,648	425,711,648	425,711,648	عدد الأسهم
%9.92	%9.91	%9.88	نسبة الأسهم المصدرة
578,968	647,082	561,939	القيمة السوقية (الف دينار كويتي)
567,834	567,834	567,834	التكلفة (الف دينار كويتي)

10. إيرادات استثمارات

الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس (غير مدققة)		
2010	2011	
1,063	(1,133)	(خسائر) / أرباح استثمارات في أوراق مالية "بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل"
(1,146)	39	أرباح / (خسائر) محققة من استثمارات في أوراق مالية "متاحة للبيع"
508	701	إيرادات توزيعات أرباح
425	(393)	

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالألف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

11. ربحية / (خسارة) السهم

يتم احتساب ربحية السهم الأساسية بناءً على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة كما يلي:
الثلاثة أشهر المنتهية في

31 مارس (غير مدققة)

2010	2011
59,148	53,595
(7,606)	16,320
51,542	69,915

ربح / (خسارة) الفترة المتاح للتوزيع على المساهمين

من العمليات المستمرة

من العمليات المتوقفة

سهم	سهم
3,866,750,763	3,881,823,013
11,321,918	7,137,397
3,878,072,681	3,888,960,410
فلس	فلس

المتوسط المرجح لعدد الأسهم المصدرة

أثر التخفيف

المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة المعدلة

بأثر التخفيف

سهم	سهم
15	14
(2)	4
13	18

ربحية / (خسارة) السهم - الأساسية

من العمليات المستمرة

من العمليات المتوقفة

فلس	فلس
15	14
(2)	4
13	18

ربحية / (خسارة) السهم - المخففة

من العمليات المستمرة

من العمليات المتوقفة

12. معلومات القطاع

تعمل الشركة الأم وشركاتها التابعة في قطاع عمل واحد يتمثل في الاتصالات والخدمات المتعلقة بها. فيما عدا النشاط الرئيسي الذي تمارسه الشركة الأم في الكويت، فإن الشركة الأم تمارس نشاطها من خلال شركاتها التابعة الأجنبية في كل من الأردن والبحرين ولبنان والسودان والعراق. تم تصنيف عمليات المجموعة في الصحراء الأفريقية الكبرى كمجموعة مستبعدة وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 5 (إيضاح 1 وإيضاح 4). ويشكل هذا الأساس للقطاعات الجغرافية.

شركة الاتصالات المتفلة ش.م.ك
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)

31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالألف دينار كويتي، ما لم يذكر غير ذلك)

31 مارس 2011						
	العراق	السودان	لبنان	البحرين	الأردن	الكويت
المجموع						
324,378	108,190	76,158	6,983	14,920	32,647	85,480
93,369	31,395	13,747	2,262	3,306	10,332	32,327
870	339	-	10	60	460	1
(8,626)	(7,084)	(1,298)	-	-	(244)	-
(8,519)	(4,208)	(1,405)	(344)	-	(2,562)	-
77,094	20,442	11,044	1,928	3,366	7,986	32,328
(393)						
(9,899)						
(902)						
(4,762)						
61,138						
16,320						
77,458						
2,417,364	1,037,414	870,686	12,469	64,093	237,844	194,858
6,358						
88,754						
104,869						
39,368						
184,691						
1,135,348						
3,976,752						
681,985	260,318	289,438	6,079	27,184	33,232	65,734
561,086						
38,330						
1,281,401						
2,695,351						
40,803	10,922	22,218	1	1,129	2,018	4,515
134						
40,937						
39,951	16,631	9,854	6	2,010	3,816	7,634
1,859						
41,810						

صافي الربح قبل الفوائد والضرائب
إيرادات فواتر
أرباح تمويل
مصرفوف صربية الدخل
صافي الربح بعد الفوائد والضرائب
صافي غير موزعة:
إيرادات الاستثمار
حصمة في خسارة شركة تحت سيطرة مشتركة
حصمة في خسارة شركات ز ميلة
أخرى
ربح الفترة من العمليات المستمرة
ربح الفترة من العمليات المتوقفة
ربح الفترة

موجودات القطاع
تيزرد غير موزعة:
استثمارات في أوراق مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
استثمارات في أوراق مالية متاحة للبيع
استثمارات في شركات ز ميلة
حصمة في شركة تحت سيطرة مشتركة
قروض لشركات ز ميلة
أخرى
الموجودات المجمعة للعمليات المستمرة

مطلوبات القطاع
تيزرد غير موزعة:
مستحق للبنوك
أخرى
المطلوبات المجمعة للعمليات المستمرة
صافي الموجودات المجمعة

مصرفوفات رأسمية للعمليات المستمرة متكددة خلال الفترة
غير موزعة
مجموع المصروفات الرأسمية المتكددة خلال الفترة
استهلاكات وإطفاءات
غير موزعة
مجموع استهلاكات وإطفاءات العمليات المستمرة

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي، ما لم يذكر غير ذلك)

31 مارس 2010						
	العراق	السودان	لبنان	البحرين	الأردن	الكويت
المجموع	329,674	100,560	81,561	7,313	20,429	85,199
125,666	31,006	42,157	2,784	5,820	11,683	32,216
1,512	-	1,030	15	73	394	-
(11,573)	(10,077)	(1,464)	-	(32)	-	-
(8,378)	(3,203)	(1,875)	(428)	-	(2,872)	-
107,227	17,726	39,848	2,371	5,861	9,205	32,216
425						
(12,939)						
(1,312)						
(26,350)						
67,051						
(12,622)						
54,429						
2,594,951	1,018,157	1,077,204	11,646	65,585	205,731	216,628
8,533						
99,470						
153,678						
42,751						
142,707						
104,773						
3,146,863						
2,545,175						
5,692,038						
542,293	297,798	97,548	7,974	27,644	31,878	79,451
1,555,661						
34,788						
2,132,742						
1,044,948						
3,177,690						
2,514,348						
46,335	10,409	28,233	8	2,926	1,033	3,726
410						
46,745						
49,993						
96,738						
38,096	16,346	8,516	4	1,831	4,014	7,385
1,653						
39,749						

موجودات القطاع

ثبوت غير موزعة :
استثمارات في أوراق مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل

استثمارات في أوراق مالية متاحة للبيع

استثمارات في شركات ز ميلة

حصة في شركة تحت سيطرة مشتركة

قروض لشركات ز ميلة

أخرى

الموجودات المجمعة للعمليات المستمرة

الموجودات المجمعة المستتعدة المحتفظ بها للبيع

الموجودات المجمعة

مطلوبات القطاع

ثبوت غير موزعة :

مستحق اللبوك

أخرى

المطلوبات المجمعة للعمليات المستمرة

مطلوبات المجموعة المستتعدة المحتفظ بها للبيع

المطلوبات المجمعة

صافي الموجودات المجمعة

مصرفات ورساالية للعمليات المستمرة مكتوبة خلال الفترة

غير موزعة

مجموع المصروفات الرأسمالية المكتوبة خلال الفترة

استثمارات وإطفاءات

غير موزعة

مجموع استثمارات وإطفاءات العمليات المستمرة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

13. معاملات مع أطراف ذات صلة

دخلت المجموعة في معاملات مع أطراف ذات صلة وفقاً لبنود وشروط اعتمدها الإدارة. إن المعاملات والأرصدة مع الأطراف ذات الصلة (بالإضافة إلى ما تم الإفصاح عنه في الإيضاحات الأخرى) هي كما يلي:

المعاملات

التلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس (غير مدققة)			
2010	2011		
2,688	2,980	أتعاب الإدارة (متضمنة في بند إيرادات أخرى)	
2,124	2,770	إيرادات فوائد على قروض لشركة زميلة	
غير مدققة	مدققة	غير مدققة	
31 مارس 2010	31 ديسمبر 2010	31 مارس 2011	
6,753	4,430	4,354	مدينون تجاريون وأرصدة مدينة أخرى
3,031	3,861	3,029	دائنون تجاريون وأرصدة دائنة أخرى
37,137	-	-	مستحق للبنوك
مكافأة الإدارة العليا			
غير مدققة	مدققة	غير مدققة	
31 مارس 2010	31 ديسمبر 2010	31 مارس 2011	
1,351	33,184	1,370	رواتب ومزايا أخرى قصيرة الأجل
196	673	180	مكافأة نهاية الخدمة
381	2,887	123	دفعات خيار شراء الأسهم

إن الرواتب والمزايا الأخرى قصيرة الأجل للموظفين للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2010 تتضمن مخصص بمبلغ 27.5 مليون دينار كويتي منها 23.8 مليون دينار كويتي نتيجة بيع زين أفريقيا بي.في. قامت المجموعة خلال الفترة برد مبلغ 20.057 مليون دينار كويتي من هذا المخصص بعد خصم تعديلات تحويل العملات الأجنبية في 2010 و 2011 بإجمالي مبلغ 1.1 مليون دينار كويتي. من ضمن ذلك المبلغ، تم رد 16.320 مليون دينار كويتي في العمليات المتوقعة (إيضاح 4) والرصيد الباقي في العمليات المستمرة.

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

14. الارتباطات والالتزامات المحتملة

31 مارس 2010 غير مدققة	31 ديسمبر 2010 مدققة	31 مارس 2011 غير مدققة	
84,400	86,657	66,408	مصرفات رأسمالية:
179,532	-	-	العمليات المستمرة
15,591	26,116	20,328	العمليات المتوقفة
412	289	284	مصرفات رأسمالية - حصة الشركة الزميلة
			رأس مال غير مستدعى في شركات مستثمر فيها
			اعتمادات مستندية:
43,032	13,531	30,987	العمليات المستمرة
30,550	-	-	العمليات المتوقفة
			خطابات ضمان:
			العمليات المستمرة (بما فيها تلك المتعلقة بشركة الاتصالات
386,913	436,592	439,562	المتنقلة السعودية)
9,456	-	-	العمليات المتوقفة

بناءً على اتفاقيات ترخيص محلية عديدة، تلتزم بعض الشركات التابعة ببناء شبكات GSM محلية للوصول إلى تغطية محلية معينة بمعدلات متفق عليها.

قامت الهيئة التنظيمية للاتصالات في العراق بفرض غرامة مالية بمبلغ 78 مليون دينار كويتي (280.61 مليون دولار أمريكي (31 ديسمبر 2010: 280.61 مليون دولار أمريكي 79 مليون دينار كويتي، 31 مارس 2010: 18.61 مليون دولار أمريكي - 5 مليون دينار كويتي) على شركة أثير بحجة مخالفتها لبعض شروط جودة الشبكة وعدم الالتزام ببعض شروط الترخيص. ترى المجموعة أنها التزمت بشروط جودة الشبكة وشروط الترخيص كما أن لديها أدلة دامغة ضد هذه الإدعاءات.

بموجب اتفاقية بيع الأسهم (SSA) لزين أفريقيا بي في، فإنه على المجموعة التزام محتمل حول الغرامات ومطالبات الضمان والمطالبات الضريبية والمبالغ التي قد تستحق للدعاوى التي لم يتم عمل مخصصات لها بعد تاريخ الإقفال الأول.

تم تفعيل عدة إجراءات قانونية لصالح وضد المجموعة أمام عدة سلطات قضائية.

بناءً على المعلومات المتوفرة حالياً وبعد استشارة الخبراء القانونيين، فإنه في رأي إدارة المجموعة أن نتائج هذه الأمور من غير المحتمل بدرجة كبيرة أن يكون لها أثر عكسي على المركز المالي المجمع أو العمليات المجمعة للمجموعة.

15. الأدوات المالية المشتقة

يوضح الجدول أدناه القيم الاسمية للأدوات المالية وقد تم تحليلها حسب فترة الاستحقاق. إن القيمة الاسمية هي قيمة المشتقات المالية التي تخص الأصل الذي تغطيه الأداة المالية أو السعر المرجعي أو المؤشر وتمثل الأساس لقياس التغيرات في قيمة المشتقات المالية.

إن القيم الاسمية هي بمثابة مؤشر لحجم المعاملات القائمة ولا تعطي مؤشراً لمخاطر السوق أو مخاطر الائتمان.

القيمة الاسمية	خلال 3 أشهر	بين 3 - 12 شهر	أكثر من سنة
----------------	-------------	----------------	-------------

القيم الاسمية حسب فترة الاستحقاق

كما في 31 مارس 2011:

مشتقات محتفظ بها للتحوط:			
تحوط التدفقات النقدية			
مبادلات معدلات العمولة -			
حصة في شركة زميلة	152,697	-	-

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة (غير مدققة)
31 مارس 2011

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

كما في 31 ديسمبر 2010:

مشتقات محتفظ بها للتحوط:
تحوط التدفقات النقدية
مبادلات معدلات العمولة -
حصة في شركة زميلة

كما في 31 مارس 2010:

مشتقات محتفظ بها للتحوط:
تحوط التدفقات النقدية
مبادلات أسعار الفائدة

16. أرقام المقارنة

تم إعادة تبويب بعض أرقام المقارنة لتتماشى مع عرض المعلومات المالية للفترة الحالية. إن إعادة التصنيف هذا ليس له أثر على صافي الربح أو حقوق الملكية.